

DODATOK Č. 3

K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

ČÍSLO ZMLUVY: OPKZP-PO2-SC211-2017-21/19

(ďalej len „Dodatok“)

NÁZOV PROJEKTU:

Preventívne protipovodňové opatrenia na vodnom toku Kňazov jarok

KÓD PROJEKTU V ITMS 2014+:

310021P685

uzavretý podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, podľa § 25 zákona č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov medzi:

1. ZMLUVNÉ STRANY

1.1. Poskytovateľ:

názov : **Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky**
sídlo : Nám. L. Štúra 1, 812 35 Bratislava
Slovenská republika
IČO : 42 181 810
DIČ : 2023106679
konajúci : Ján Budaj, minister

v zastúpení

názov : **Slovenská agentúra životného prostredia**
sídlo : Tajovského 28, 975 90 Banská Bystrica
Slovenská republika
IČO : 00 626 031
DIČ : 2021125821
konajúci : Mg. Michal Maco, generálny riaditeľ

na základe splnomocnenia obsiahnutého v Zmluve o vykonávaní časti úloh riadiaceho orgánu sprostredkovateľským orgánom č. 22/2015/5.1 zo dňa 13. apríla 2015 v platnom znení

poštová adresa: Slovenská agentúra životného prostredia
Sekcia fondov EÚ
Karloveská 2
841 04 Bratislava

(ďalej len „Poskytovateľ“)

1.2. Prijímateľ:

názov : AQUA - team Slovakia s.r.o.
sídlo : Neresnícka cesta 12, 960 01 Zvolen
Slovenská republika
zapísaný v : Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica,
oddiel: Sro, vložka číslo: 20836/S
konajúci : Oldřich Vdoleček, konateľ
IČO : 46 338 225
DIČ : 2023340946

(ďalej len „Prijímateľ“ a spolu s „Poskytovateľom“ aj ako „Zmluvné strany“)

2. PREDMET DODATKU

2.1. Zmluvné strany sa v zmysle článku 6. ZMENA ZMLUVY odsek 6.14 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. OPKZP-PO2-SC211-2017-21/19 v platnom znení (ďalej len „Zmluva o poskytnutí NFP“) z dôvodu zníženia výšky nenávratného finančného príspevku dohodli na zmene Zmluvy o poskytnutí NFP nasledovne:

2.1.1. V Zmluve o poskytnutí NFP sa v článku 3. VÝDAVKY PROJEKTU A NFP mení ods. 3.1 nasledovne:

Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na nasledujúcom:

- a) *Neuplatňuje sa*
- b) *Celkové oprávnené výdavky na Realizáciu aktivít Projektu predstavujú sumu 3 728 745,38 EUR (slovom: tri milióny sedemstodvadsaťosemtisíc sedemstoštyridsaťpäť celých tridsaťosem stotín eur),*
- c) *Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi NFP maximálne do výšky 3 355 870,84 EUR (slovom: tri milióny tristo päťdesiatpäťtisíc osemstosedemdesiat celých osemdesiatštyri stotín eur), čo predstavuje 90 % z Celkových oprávnených výdavkov na Realizáciu aktivít Projektu podľa ods. 3.1 písm. b) tohto článku zmluvy,*
- d) *Prijímateľ vyhlasuje, že:*
 - (i) *má zabezpečené zdroje financovania Projektu vo výške 10 % (slovom: desať percent), čo predstavuje sumu 372 874,54 EUR (slovom: tristosedemdesiatdvatisíc osemstosedemdesiatštyri celých päťdesiatštyri*

- stotín eur) z Celkových oprávnených výdavkov na Realizáciu aktivít Projektu podľa ods. 3.1 písm. b) tohto článku zmluvy a*
- (ii) má zabezpečené ďalšie zdroje financovania Projektu na úhradu výdavkov neoprávnených na financovanie zo zdrojov EÚ a štátneho rozpočtu na spolufinancovanie v dôsledku výpočtu finančnej medzery,*
 - (iii) zabezpečí zdroje financovania na úhradu všetkých Neoprávnených výdavkov na Realizáciu aktivít Projektu, ktoré vzniknú v priebehu Realizácie aktivít Projektu a budú nevyhnutné na dosiahnutie cieľa Projektu v zmysle Zmluvy o poskytnutí NFP.*

2.1.2. Pôvodná **Príloha č. 2 - Predmet podpory NFP** Zmluvy o poskytnutí NFP sa ruší a nahrádza sa novou **Prílohou č. 2 - Predmet podpory NFP** Zmluvy o poskytnutí NFP, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto Dodatku.

2.1.3. Pôvodná **Príloha č. 4 - Podrobný rozpočet projektu** Zmluvy o poskytnutí NFP sa ruší a nahrádza sa novou **Prílohou č. 4 - Podrobný rozpočet projektu** Zmluvy o poskytnutí NFP, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto Dodatku.

3. OSTATNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1. Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytnutí NFP, ktoré nie sú týmto Dodatkom dotknuté, zostávajú nezmenené a účinné v doterajšom znení.
- 3.2. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia Poskytovateľom v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.
- 3.3. Tento Dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy o poskytnutí NFP.
- 3.4. Tento Dodatok je vyhotovený v troch (3) rovnopisoch, z ktorých dostane Prijímateľ jeden (1) rovnopis a dva (2) rovnopisy dostane Poskytovateľ.
- 3.5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto Dodatku riadne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcim porozumeli a ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné. Podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.

Prílohy:

Príloha č. 2 - Predmet podpory NFP

Príloha č. 4 - Podrobný rozpočet projektu

Za Poskytovateľa v Banskej Bystrici

Za Prijímateľa vo Zvolene

dňa:

dňa:

.....
Mgr. Michal Maco, generálny riaditeľ
Slovenská agentúra životného prostredia

.....
Oldřich Vdoleček, konateľ
AQUA - team Slovakia s.r.o.

Pečiatka:

Pečiatka:

PREDMET PODPORY NFP

Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP

1. Všeobecné informácie o projekte

Názov projektu:	Preventívne protipovodňové opatrenia na vodnom toku Kňazov jarok
Kód projektu:	310021P685
Kód ŽoNFP:	NFP310020P685
Operačný program:	310000 - Operačný program Kvalita životného prostredia
Spolufinancovaný z:	Kohézny fond
Prioritná os:	310020 - 2. Adaptácia na nepriaznivé dôsledky zmeny klímy so zameraním na ochranu pred povodňami
Konkrétny cieľ:	310020010 - 2.1.1 Zníženie rizika povodní a negatívnych dôsledkov zmeny klímy
Kategórie regiónov:	

Kategorizácia za Konkrétne ciele

Konkrétny cieľ:	310020010 - 2.1.1 Zníženie rizika povodní a negatívnych dôsledkov zmeny klímy
Oblasť intervencie:	087 - Opatrenia v oblasti adaptácie na zmenu klímy a predchádzanie a riadenie rizík súvisiacich s klímou, ako napr. erózia, požiare, povodne, búrky a suchá, vrátane zvyšovania povedomia, civilnej ochrany a systémov a infraštruktúr na zvládanie katastrof
Hospodárska činnosť:	22 - Činnosti súvisiace so životným prostredím a zmenou klímy

2. Financovanie projektu

Forma financovania:	Predfinancovanie:	IBAN	Banka	Platnosť od	Platnosť do
				5. 10. 2018	31. 3. 2022
	Refundácia:	IBAN	Banka	Platnosť od	Platnosť do
				5. 10. 2018	31. 3. 2022

3.A Miesto realizácie projektu

P.č.	Štát	Región (NUTS II)	Vyšší územný celok (NUTS III)	Okres (NUTS IV)	Obec
1.	Slovensko	Stredné Slovensko	Banskobystrický kraj	Krupina	Krupina

3.B Miesto realizácie projektu mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

4. Popis cieľovej skupiny

Cieľová skupina (relevantné v prípade projektov spolufinancovaných z prostriedkov ESF)

Nevzťahuje sa

5. Aktivity projektu

Celková dĺžka realizácie hlavných aktivít projektu (v mesiacoch):	45
Začiatok realizácie hlavných aktivít projektu (začiatok realizácie prvej hlavnej aktivity):	7.2017
Ukončenie realizácie hlavných aktivít projektu (koniec realizácie poslednej hlavnej aktivity alebo viacerých aktivít, ak sa ich realizácia ukončuje v rovnaký čas):	3.2021

5.1 Aktivity projektu realizované v oprávnenom území OP

Subjekt:	AQUA - TEAM SLOVAKIA S.R.O.	Identifikátor (IČO):	46338225
-----------------	-----------------------------	-----------------------------	----------

Hlavné aktivity projektu

1. 321P68500001 - Preventívne opatrenia na ochranu pred povodňami viazané na vodný tok

Podporné aktivity projektu

Podporné aktivity:	Podporné aktivity
Popis podporných aktivít:	Podporné aktivity - dočasný pútač a stála tabuľa
Priradenie ku konkrétnemu cieľu:	310020010 - 2.1.1 Zníženie rizika povodní a negatívnych dôsledkov zmeny klímy

5.2 Aktivity projektu realizované mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

6. Merateľné ukazovatele projektu

6.1 Príspevok aktivít k merateľným ukazovateľom projektu

Kód:	P0060	Merná jednotka:	EUR
Merateľný ukazovateľ:	Hodnota majetku ochráneného pred povodňami	Čas plnenia:	K - koniec realizácie projektu
		Celková cieľová hodnota:	814 537,8000
		Typ závislosti ukazovateľa:	Súčet

Subjekt:	AQUA - TEAM SLOVAKIA S.R.O.	Identifikátor (IČO):	46338225
Konkrétny cieľ:	310020010 - 2.1.1 Zníženie rizika povodní a negatívnych dôsledkov zmeny klímy		
Typ aktivity:	32131002001 - A.	Preventívne opatrenia na ochranu pred povodňami viazané na vodný tok	
		Cieľová hodnota	
Hlavné aktivity projektu:	321P68500001 - Preventívne opatrenia na ochranu pred povodňami viazané na vodný tok	814 537,8	

Kód:	P0239	Merná jednotka:	osoby
Merateľný ukazovateľ:	Počet obyvateľov využívajúcich opatrenia protipovodňovej ochrany	Čas plnenia:	K - koniec realizácie projektu
		Celková cieľová hodnota:	7,0000
		Typ závislosti ukazovateľa:	Súčet

Subjekt:	AQUA - TEAM SLOVAKIA S.R.O.	Identifikátor (IČO):	46338225
Konkrétny cieľ:	310020010 - 2.1.1 Zníženie rizika povodní a negatívnych dôsledkov zmeny klímy		
Typ aktivity:	32131002001 - A.	Preventívne opatrenia na ochranu pred povodňami viazané na vodný tok	
		Cieľová hodnota	
Hlavné aktivity projektu:	321P68500001 - Preventívne opatrenia na ochranu pred povodňami viazané na vodný tok	7	

6.2 Prehľad merateľných ukazovateľov projektu

Kód	Názov	Merná jednotka	Celková cieľová hodnota	Príznak rizika	Relevancia k HP	Typ závislosti ukazovateľa
P0060	Hodnota majetku ochráneného pred povodňami	EUR	814 537,8000	Áno	UR	Súčet
P0239	Počet obyvateľov využívajúcich opatrenia protipovodňovej ochrany	osoby	7,0000	Nie	UR	Súčet

7. Iné údaje na úrovni projektu

Subjekt: AQUA - TEAM SLOVAKIA S.R.O.		Identifikátor (IČO): 46338225	
Kód	Názov	Merná jednotka	Relevancia k HP
D0075	Plocha územia so zníženým ohrozením povodňami	ha	UR
D0249	Počet pracovníkov, pracovníčok refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0250	Počet pracovníkov, pracovníčok so zdravotným postihnutím refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0251	Počet pracovníkov, pracovníčok mladších ako 25 rokov veku refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0256	Počet pracovníkov, pracovníčok starších ako 54 rokov veku refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0257	Počet pracovníkov, pracovníčok patriacich k etnickej, národnostnej, rasovej menšine refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0258	Počet pracovníkov, pracovníčok, ktorí boli pred zapojením osobami dlhodobo nezamestnanými, refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0259	Počet pracovníkov, pracovníčok – príslušníkov, príslušníčok tretích krajín, refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN

8. Rozpočet projektu

8.1 Rozpočet prijímateľa

Subjekt:	AQUA - TEAM SLOVAKIA S.R.O.	Identifikátor (IČO):	46338225
		Výška oprávnených výdavkov:	3 728 745,38 €

Priame výdavky

		Celková výška oprávnených výdavkov
Konkrétny cieľ:	310020010 - 2.1.1 Zníženie rizika povodní a negatívnych dôsledkov zmeny klímy	3 710 143,38 €
Typ aktivity:	32131002001 - A. Preventívne opatrenia na ochranu pred povodňami viazané na vodný tok	3 710 143,38 €
Hlavné aktivity projektu:	1. 321P68500001 - Preventívne opatrenia na ochranu pred povodňami viazané na vodný tok	3 710 143,38 €
		Oprávnený výdavok
Skupina výdavku:	1.1 - 021 - Stavby	3 621 174,90 €
Skupina výdavku:	1.2 - 930 - Rezerva na nepredvídané výdavky	88 968,48 €

Nepriame výdavky

		Celková výška oprávnených výdavkov
Konkrétny cieľ:	310020010 - 2.1.1 Zníženie rizika povodní a negatívnych dôsledkov zmeny klímy	18 602,00 €
Podporné aktivity:	1. 310P685P0001 - Podporné aktivity	18 602,00 €
		Oprávnený výdavok
Skupina výdavku:	1.1 - 518 - Ostatné služby	1 770,00 €
Skupina výdavku:	1.2 - 521 - Mzdové výdavky	16 832,00 €

8.2 Rozpočty partnerov

Nevzťahuje sa

8.3 Zazmluvnená výška NFP

Celková výška oprávnených výdavkov:	3 728 745,38 €
Celková výška oprávnených výdavkov pre projekty generujúce príjem:	
Percento spolufinancovania zo zdrojov EÚ a ŠR:	90,0000 %
Maximálna výška nenávratného finančného príspevku:	3 355 870,84 €
Výška spolufinancovania z vlastných zdrojov prijímateľa:	372 874,54 €

Podrobný rozpočet projektu

Názov prijímateľa:	AQUA - team Slovakia s.r.o.
Názov projektu:	Preventívne protipovodňové opatrenia na vodnom toku Kňazov jarok

Hlavná aktivita projektu - **Preventívne opatrenia na ochranu pred povodňami viazané na vodný tok**

Názov výdavku	Skupina výdavkov	Merná jednotka	Počet jednotiek	Jednotková cena bez DPH [EUR]	Cena celkom bez DPH [EUR]	Cena celkom s DPH [EUR]
Stavebné práce	021 Stavby	ks	1,00	3 558 738,70	3 558 738,70	4 270 486,44
Zariadenie staveniska	021 Stavby	ks	1,00	41 240,00	41 240,00	49 488,00
Projektová dokumentácia	021 Stavby	ks	1,00	19 700,00	19 700,00	23 640,00
Hydrologický prieskum	021 Stavby	ks	1,00	1 146,20	1 146,20	1 375,44
Stanovisko z posúdenia nového infraštruktúrneho projektu	021 Stavby	ks	1,00	350,00	350,00	420,00
SPOLU - skupina výdavkov 021 Stavby					3 621 174,90	4 345 409,88
Rezerva na nepredvídané výdavky	930 Rezerva na nepredvídané výdavky	%	2,50	35 587,39	88 968,48	106 762,18
SPOLU - skupina výdavkov 930 Rezerva na nepredvídané výdavky					88 968,48	106 762,18
SPOLU Hlavné aktivity projektu (celkové oprávnené priame výdavky projektu)					3 710 143,38	

Podporné aktivity projektu

Názov výdavku	Skupina výdavkov	Merná jednotka	Počet jednotiek	Jednotková cena práce/ resp. cena [EUR]	Celková cena práce/resp. cena	
Projektový manažér - interný (pracovná zmluva)	521 Mzdové výdavky	mesiac	16,00	1 052,00	16 832,00	16 832,00
SPOLU - skupina výdavkov 521 Mzdové výdavky					16 832,00	16 832,00
Dočasný pútač	518 Ostatné služby	ks	1,00	920,00	920,00	1 104,00
Stála tabuľa	518 Ostatné služby	ks	1,00	500,00	500,00	600,00
Publikovanie článku o projekte	518 Ostatné služby	ks	1,00	350,00	350,00	420,00
SPOLU - skupina výdavkov 518 Ostatné služby					1 770,00	2 124,00
SPOLU Podporné aktivity (celkové oprávnené nepriame výdavky projektu)					18 602,00	
S P O L U (celkové oprávnené výdavky projektu)					3 728 745,38	